## INTERNATIONAL STANDARD

ISO 3381

Third edition 2021-09

# Railway applications — Acoustics — Noise measurement inside railbound vehicles

icatio.
térieur a. Applications ferroviaires — Acoustique — Mesurage du bruit à



Reference number ISO 3381:2021(E)



© ISO 2021

Tentation, no part of vical, including pluested from All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office CP 401 • Ch. de Blandonnet 8 CH-1214 Vernier, Geneva Phone: +41 22 749 01 11 Email: copyright@iso.org Website: www.iso.org

Published in Switzerland

ii

	Contents					
Fore	word				vi	
1	Scop	e			1	
2	( ) , †		ferences			
3			efinitions			
4	Instrumentation and calibration					
	4.1 Instrumentation 4.2 Calibration					
	4.2					
5			t positions			
	5.1		on of the unit into areas			
		5.1.1 5.1.2	General Definition of area types			
		5.1.2				
		5.1.4	Selection of areas to be assessed			
	5.2	_	rement positions			
	5.3	Measu	rement height			
		5.3.1	Seating position			
		5.3.2	Standing position			
		5.3.3 5.3.4	Lying positionDriving position			
_						
6	Stationary test 6.1 General					
	6.1 6.2		nmental conditions			
	0.2	6.2.1	Acoustical environment			
		6.2.2				
		6.2.3	Background sound pressure level		10	
	6.3	Track	conditions		10	
	6.4	Vehicle 6.4.1	e conditions			
		6.4.1	General Normal operating conditions	<u></u>	10 10	
		6.4.3	Additional operating conditions		11	
	6.5 Measured quantities					
	6.6	Test pr	ocedure		11	
	6.7	Data p	rocessingStandard processing		11	
			Standard processingAdditional processing		11	
		6.7.2				
7	Test	ing in cal	bs when sounding an external warnir	ng horn	12	
	7.1	Enviro 7.1.1	nmental conditionsAcoustical environment			
		7.1.1	Meteorological conditions		12 13	
		7.1.2	Background sound pressure level		13	
	7.2		conditions			
	7.3		e conditions			
	7.4 Measured quantities					
	7.5	Test procedure  Data processing				
	7.6	раtа р 7.6.1	Standard processing			
		7.6.1	Additional processing	The state of the s		
0	Carr					
8	8.1		ed testal			
	8.2		nmental conditions			
	~. <b>=</b>	8.2.1	Acoustical environment			
		8.2.2	Meteorological conditions			

### ISO 3381:2021(E)

		8.2.3 Background sound pressure level	15			
	8.3	Track conditions	15			
		8.3.1 General	15			
		8.3.2 Track design				
		8.3.3 Track superstructure				
		8.3.4 Track quality				
		8.3.5 Rail roughness and track dynamic properties	16			
		8.3.6 Special conditions	16			
	8.4	Vehicle conditions				
		8.4.1 General				
		8.4.2 Normal operating conditions				
		8.4.3 Occupancy and load				
		8.4.4 Wheel tread conditioning				
		8.4.5 Additional conditions				
	8.5	Measured quantities				
	8.6	Test procedure				
		8.6.1 General				
		8.6.2 Test speeds				
		8.6.3 Measurement time intervals				
	8.7	Data processing				
		8.7.1 Standard processing				
		8.7.2 Additional processing	19			
9	Acceleration from stand-still test and deceleration to stand-still test					
	9.1	General	20			
	9.2	Environmental conditions	20			
		9.2.1 Acoustical environment				
		9.2.2 Meteorological conditions				
		9.2.3 Background sound pressure level	21			
	9.3	Track conditions	21			
	9.4	Vehicle conditions				
		9.4.1 General				
		9.4.2 Normal operating conditions	22			
		9.4.3 Occupancy and load				
	0.	9.4.4 Wheel tread conditions				
	9.5	Test procedure for the acceleration test	23			
	9.6	Test procedure for the deceleration test				
	9.7	Maximum level method	23			
		9.7.1 Measured quantities	23			
	0.0	9.7.2 Data processing				
	9.8	Averaged level method				
		9.8.1 Measured quantity				
10	Quality of the measurements					
	10.1	Deviations from the requirements				
	10.2	Positional tolerances				
	10.3	Measurement spread				
	10.4 Measurement uncertainties					
11	Test 1	eport	25			
	nnex A (informative) Guidance on the definition and reporting of vehicle conditions					
	-	ormative) Method to characterize the impulsive character of the noise				
Annex C (normative) Acoustic track characteristics						
	Annex D (informative) Specific environments					
<b>411116</b>		ormative) <b>Quantification of measurement uncertainties according to</b>	27			

Miss about the state of the sta Bibliography 41

© ISO 2021 - All rights reserved

#### **Foreword**

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see <a href="www.iso.org/directives">www.iso.org/directives</a>).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see <a href="https://www.iso.org/patents">www.iso.org/patents</a>).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see <a href="https://www.iso.org/iso/foreword.html">www.iso.org/iso/foreword.html</a>.

This document was prepared by the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 256, *Railway applications*, in collaboration with ISO Technical Committee ISO/TC 43, *Acoustics*, Subcommittee SC 1, *Noise*, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This third edition cancels and replaces the second edition (ISO 3381:2005), which has been technically revised.

The main changes compared to the previous edition are as follows:

- new structure of the document to align it with the structure of ISO 3095;
- an improved selection process of the measurement positions see <u>Clause 5</u>;
- new measurement procedures for noise in driver's cab see <u>Clause 7</u>;
- improved specifications of the vehicle conditions for the different types of tests see <u>6.4</u>, <u>7.3</u>, <u>8.4</u> and <u>9.4</u>;
- an improved assessment of the tonality see 6.7, 8.7 and 9.8.2.
- an improved indirect assessment of the track acoustic characteristics see 8.3.4, 9.3 and Annex C;
- precisions for measurement in specific environments (tunnels, ...) see <u>Annex D</u>;
- an assessment of measurement uncertainties see <u>Annex E</u>.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at <a href="https://www.iso.org/members.html">www.iso.org/members.html</a>.

# Railway applications — Acoustics — Noise measurement inside railbound vehicles

#### 1 Scope

This document specifies the measurement method and conditions to obtain reproducible noise levels on-board all kinds of vehicles operating on rails or other types of fixed track, hereinafter conventionally called "unit", except for track maintenance vehicles in working modes.

This document is applicable to type testing. It does not include all the instructions to carry out monitoring testing or evaluation of noise exposure of passengers or drivers over a whole journey.

This document is not applicable to guided buses.

It provides measurement procedures for vehicle interior noise (in general, a vehicle type test is carried out using only a selected subset of these tests):

- when the vehicle is moving at constant speed;
- when the vehicle is stationary;
- when the vehicle is accelerating or decelerating;
- in the driver's cab when an external warning horn is sounding (specifically required for European Union regulation application)

It does not provide measurement procedures for:

- audibility or intelligibility of any audible signals;
- assessment of warning devices other than warning horns.

The assessment of noise exposure of train crew due to operational conditions is not in the scope of this document.

The results can be used, for example:

- to characterise the noise inside these units;
- to compare the internal noise of various units on a particular track section;
- to collect basic source data for units.

The test procedures specified in this document are of engineering grade (grade 2), the preferred grade for noise declaration purposes as defined in ISO 12001. If test conditions are relaxed, for example as they are for monitoring of in-service trains, then the results are no longer of engineering grade.

The procedures specified for accelerating and decelerating tests are of survey grade (grade 3).

#### 2 Normative references

The following referenced documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For undated references the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 1996-1:2016, Acoustics — Description, measurement and assessment of environmental noise — Part 1: Basic quantities and assessment procedures

#### ISO 3381:2021(E)

ISO 1996-2:2017, Acoustics — Description, measurement and assessment of environmental noise — Part 2: Determination of sound pressure levels

IEC 60942, *Electroacoustics* — Sound calibrators

IEC 61260-1, Electroacoustics — Octave-band and fractional-octave-band filter — Part 1: Specifications

IEC 61672-1, Electroacoustics — Sound level meters — Part 1: Specifications

EN 15153-2:2020, Railway applications — external visible and audible warning devices — part 2: warning horns for heavy rail

EN 15461:2008+A1:2010, Railway applications — Noise emission — Characterization of the dynamic properties of track sections for pass by noise measurements

EN 15610, Railway applications — Acoustics — Rail and wheel roughness measurement related to noise generation

#### 3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- ISO Online browsing platform: available at <a href="https://www.iso.org/obp">https://www.iso.org/obp</a>
- IEC Electropedia: available at <a href="https://www.electropedia.org/">https://www.electropedia.org/</a>

#### 3.1

#### unit

rolling stock which is subject to the application of this document

Note 1 to entry: A unit can be composed of several powered or unpowered vehicles, or cars.

#### 3.2

#### type test

<noise measurement inside railbound units> measurement performed to prove that, or to check if, a unit delivered by the manufacturer complies with the noise specifications

#### 3.3

#### acoustic roughness

r(x)

variation of the height of the rail running surface associated with rolling noise excitation, expressed as a function of distance x along the rail

[SOURCE: EN 15610:2019]

#### 3.4

#### track decay rate

rate of attenuation of vibration amplitude of either vertical or lateral bending wave motion in the rail as a function of the distance along the rail

Note 1 to entry: The track decay rate is represented by a one-third octave spectrum of values expressed in decibels per metre (dB/m) representing attenuation over distance.

[SOURCE: EN 15461:2008+A1:2010]

#### 3.5

#### acoustic track characteristics

#### ATC

characteristics of the track that are defined in terms of acoustic rail roughness and *track decay rates* (3.4)